



La rugièda ad S.Zvàn la guarèsc tót i malàn

Dmènga sèt Sètèmbre.
(Domenica sette Settembre.)

E pèss e póza sèmpra da la tèsta!
(Il pesce puzza sempre dalla testa!.)...

Quand che Sofia la curèina ui è vulcano che us scadèina!
(Quando soffia il garbino c'è vulcano che si scatena!.)

Stè l'artrite cl'at divora zó in te tinaz de mòst e mènch per un'óra!
(Se hai l'artrite che ti divora giù nel tino del mosto almeno per un'ora!.)

Se i quíng ad zógn e tèimp l'è brót la vègna la darà póch frót.
(Se il 15 giugno il tempo è brutto la vigna darà poco frutto.)

S'ùt bàt l'òc drèt t'avrà e cór aflèt!
(Se ti batte l'occhio destro avrai il cuore addolorato!.)

La rugièda ad S.Zvàn la guarèsc tót i malàn!
(La rugiada di S.Giovanni guarisce tutti i malanni!.)

grosso!.....)

Al lózi al fà lóm me grén perchè e crèsa mèi!
Le lucciole fanno lume al grano perchè cresca meglio!

Pòch lózi pòch grén !
(Poche lucciole poco grano!.)

Bóna Dmènga ma tót !
(Buona Domenica a tutti!.)

Renato Fattori

[Read More](#)
